



# Storybooks Canada

[storybookscanada.ca](http://storybookscanada.ca)

آتش / Fire

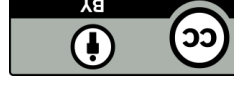
Written by: Deborah Namugosa, Beatrice Nabune,

Alison Tukei, Rose Sabano

Illustrated by: Rob Owen

Translated by: (fa) Saeed Nazari

This story originates from the African Storybook ([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



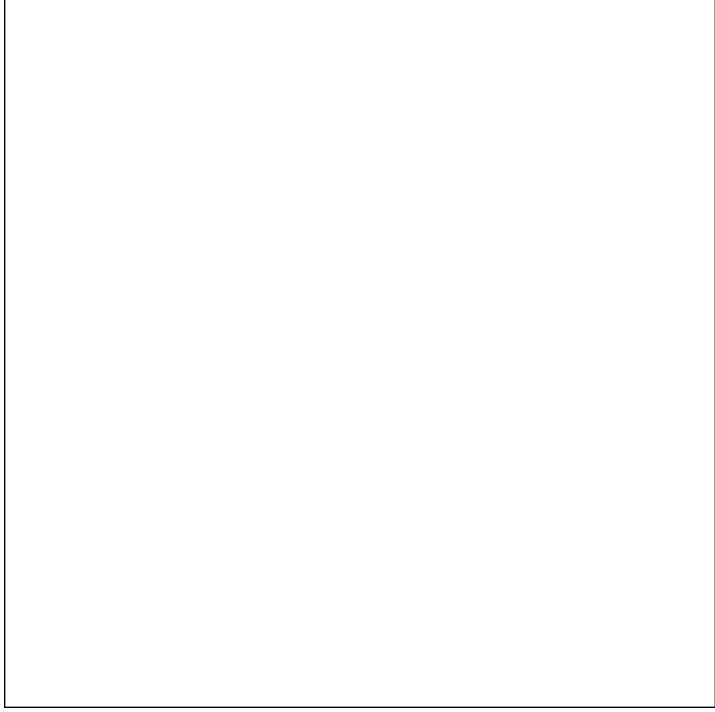
This work is licensed under a Creative Commons

[Attribution 3.0 International license.](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0)

<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>

آتش

Fire



✎ Deborah Namugosa, Beatrice Nabune, Alison Tukei,

Rose Sabano

✎ Rob Owen

✎ Saeed Nazari

🗨️ Persian / English

📖 Level 1

(imageless edition)





نِگاه کُن، آتَش.

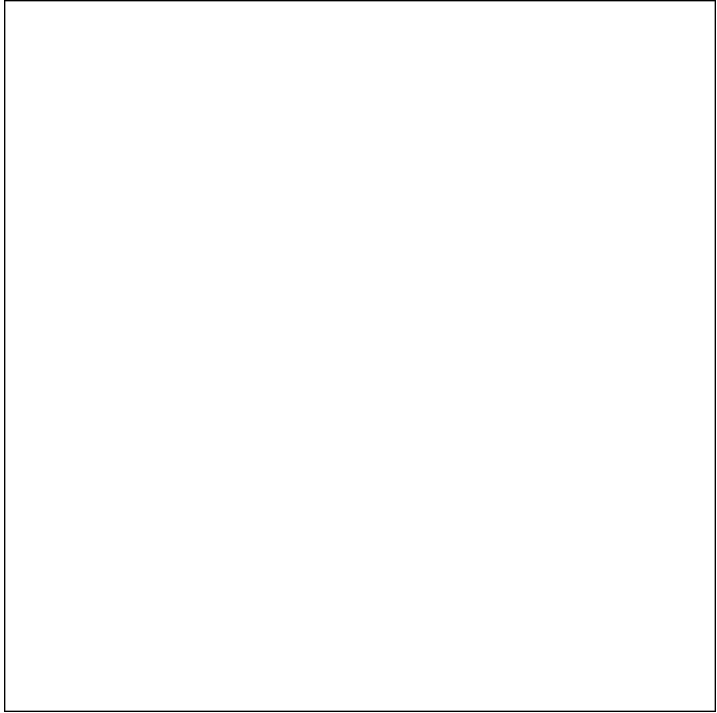
...

Look, fire!

Fire burns.

...

آتش می سوزاند.





آتش می پزند.

...

Fire cooks.



آتش سهمگین است.

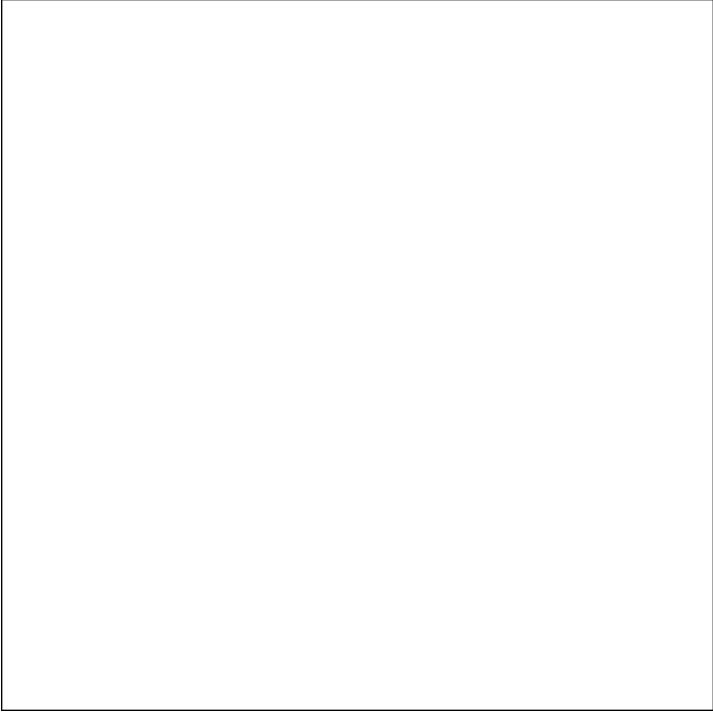
...

And it is powerful.

Fire is wonderful.

...

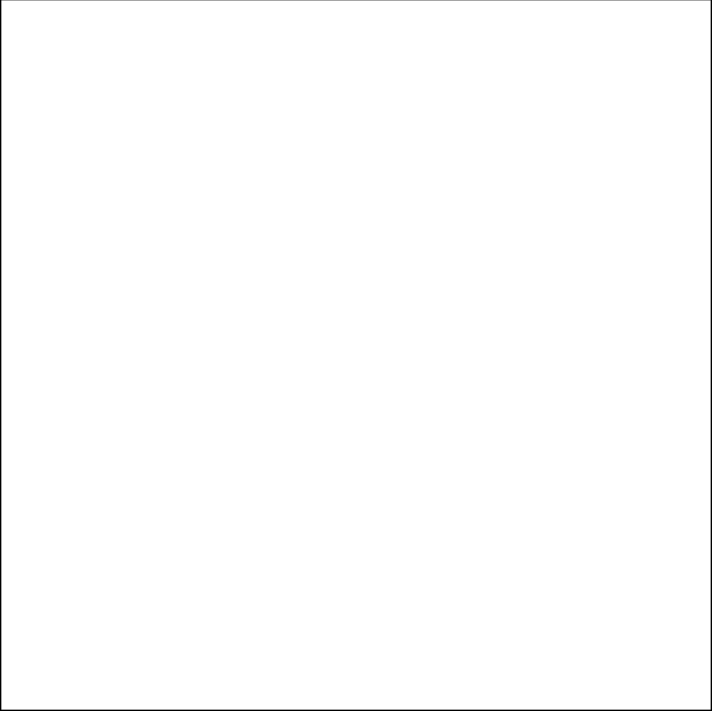
آتش شگفت‌انگیز است.



Fire gives warmth.

...

آتش گرما می‌دهد.

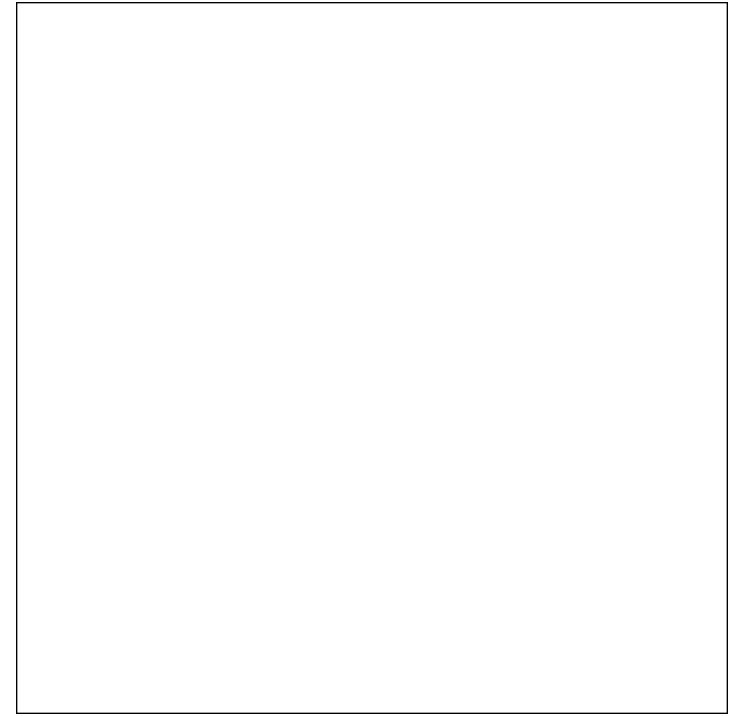




آتش نور می دهد.

...

Fire gives light.



نگاه کن، آتش.

...

Look, fire!